Генеральная Ассамблея

11 December 2018
Russian

Семьдесят третья сессия
Пункты 136 и 96 повестки дня

Бюджет по программам на двухгодичный период
2018–2019 годов

Достижения в сфере информатизации
и телекоммуникаций в контексте международной
безопасности

Поощрение ответственного поведения государств в киберпространстве в контексте международной безопасности

Последствия для бюджета по программам проекта резолюции [A/C.1/73/L.37](#)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам

I. Введение

1. Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам рассмотрел представленное Генеральным секретарем в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи заявление ([A/C.5/73/9](#)) о последствиях для бюджета по программам проекта резолюции [A/C.1/73/L.37](#) о поощрении ответственного поведения государств в киберпространстве в контексте международной безопасности. В ходе рассмотрения этого заявления члены Комитета встретились с представителями Генерального секретаря, которые представили дополнительную информацию и соответствующие разъяснения, а по завершении обсуждения направили письменные ответы, полученные 7 декабря 2018 года.

2. В пунктах 3, 4 и 5 постановляющей части проекта резолюции [A/C.1/73/L.37](#) Генеральная Ассамблея, помимо прочего:

а) просит Генерального секретаря с помощью группы правительственных экспертов, которая должна быть создана в 2019 году на основе справедливого географического распределения, продолжить исследование возможных совместных мер по устранению существующих и потенциальных угроз в сфере

информационной безопасности и того, как международное право применяется к использованию информационно-коммуникационных технологий государствами, и представить доклад о результатах данного исследования Генеральной Ассамблее на ее семьдесят шестой сессии;

b) просит Управление Секретариата по вопросам разоружения, за счет имеющихся ресурсов и добровольных взносов, от имени членов группы правительственных экспертов поддерживать сотрудничество с соответствующими региональными организациями, с тем чтобы заблаговременно — до начала заседаний группы — провести серию консультаций для обмена мнениями по вопросам, относящимся к ее мандату;

c) просит Председателя группы правительственных экспертов организовать два неофициальных консультативных заседания открытого состава продолжительностью два дня каждое, с тем чтобы все государства-члены смогли принять участие в интерактивных обсуждениях и провести обмен мнениями, о которых Председатель уведомит группу правительственных экспертов.

3. В заявлении Генерального секретаря ([A/C.5/73/9](#)) представлена дополнительная информация об: a) мероприятиях по выполнению высказанных просьб, которые будут осуществляться в 2019, 2020 и 2021 годах (там же, пп. 4 и 5); b) изменениях, которые необходимо внести в программу работы и по разделу 4 «Разоружение» бюджета по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов (там же, п. 4, включая поправку к таблице 4.2.2 по подпрограмме 4 «Информационно-пропагандистская деятельность»); и c) финансовых последствиях предложений для потребностей в ресурсах на конференционное и неконференционное обслуживание в 2019, 2020 и 2021 годах (там же, пп. 8–13).

II. Потребности в ресурсах

4. Для выполнения высказанных просьб в 2019 году будут необходимы следующие мероприятия и объемы ассигнований:

a) сумма в размере 221 000 долл. США на покрытие единовременных потребностей в ресурсах на конференционное обслуживание по разделу 2 «Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление» бюджета по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов на цели: i) обслуживания заседаний (107 800 долл. США) одной пятидневной сессии (10 заседаний) группы правительственных экспертов в Нью-Йорке и одной двухдневной сессии (4 заседания) в рамках неофициальных консультативных совещаний с обеспечением устного перевода на все шесть официальных языков; и ii) документационного обслуживания (113 200 долл. США): издания шести предсессионных документов (7600 слов), восьми сессионных документов (16 000 слов) и двух послесессионных документов (11 000 слов) на всех шести официальных языках (см. [A/C.5/73/9](#), пп. 4 и 5);

b) сумма в размере 206 700 долл. США на покрытие потребностей в ресурсах на неконференционное обслуживание по разделу 4 «Разоружение» бюджета по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов на цели оплаты расходов по статьям «Консультанты» (17 300 долл. США) и «Специальные группы экспертов» (189 400 долл. США) (там же, п. 11).

5. В заявлении Генерального секретаря указывается, что потребности в конференционном обслуживании на 2019 год (см. п. 4 а) выше) будут покрываться за счет имеющихся ресурсов. В ответ на запрос Консультативный комитет был проинформирован о том, что ресурсы, ранее выделявшиеся на конференционные службы в Женеве для обслуживания заседаний договорных органов по

правам человека, могут быть перенаправлены для покрытия расходов на осуществление мероприятий, испрашиваемых в пунктах 3 и 5 постановляющей части проекта резолюции, поскольку Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ) не в полной мере освоило средства, выделенные ему на проведение заседаний в 2018 году. Комитет был далее проинформирован о том, что по состоянию на 31 октября 2018 года не связанные с должностями фактические расходы, понесенные по разделу 2 «Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление» бюджета по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов, составили 38,5 процента от объема ассигнований — ниже целевого показателя в 41,7 процента (см. [A/73/493](#), приложение III).

6. Что касается потребностей в неконференционном обслуживании по разделу 4 «Разоружение» (см. п. 4 b) выше), то в заявлении Генерального секретаря указывается, что в бюджете по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов ассигнований на осуществление мероприятий, испрашиваемых в пунктах 3 и 5 постановляющей части проекта резолюции, не предусмотрено и что покрыть эти дополнительные потребности в ресурсах за счет имеющихся ресурсов не представляется возможным. В ответ на запрос Консультативный комитет был проинформирован о том, что по состоянию на 30 ноября 2018 года расходы, понесенные по разделу 4 «Разоружение», составили в общей сложности 11 537 300 долл. США, или 47,4 процента от общего объема ассигнований на двухгодичный период 2018–2019 годов.

7. В заявлении Генерального секретаря далее указывается, что дополнительные потребности в ресурсах для обслуживания заседаний группы правительственных экспертов в 2020 и 2021 годах ([A/C.5/73/9](#), таблица 3) будут рассматриваться в контексте предлагаемых бюджетов по программам на соответствующие периоды.

8. В пункте 4 постановляющей части проекта резолюции Генеральная Ассамблея просит Управление Секретариата по вопросам разоружения, за счет имеющихся ресурсов и добровольных взносов, от имени членов группы правительственных экспертов поддерживать сотрудничество с соответствующими региональными организациями, с тем чтобы заблаговременно — до начала заседаний группы — провести серию консультаций для обмена мнениями по вопросам, относящимся к ее мандату (см. также пункт 2 b) выше). **Консультативный комитет рекомендует Генеральному секретарю продолжать свои усилия по привлечению добровольных взносов для выполнения этой задачи.**

III. Заключение

9. **Консультативный комитет рекомендует Пятому комитету проинформировать Генеральную Ассамблею о том, что в случае принятия ею проекта резолюции [A/C.1/73/L.37](#) по разделу 4 «Разоружение» бюджета по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов в 2019 году возникнут дополнительные потребности в ресурсах в размере 206 700 долл. США. Для покрытия этих потребностей Ассамблея должна будет утвердить на двухгодичный период 2018–2019 годов дополнительные ассигнования в размере 206 700 долл. США, которые будут выделены из средств резервного фонда.**